



Tax Tips

Internal Revenue Service Media Relations Office Washington, D.C. Media Contact: 202.317.4000 Public Contact: 800.829.1040 www.irs.gov/newsroom

# 错过了4月18日的报税截止日? 现在就申报以降低罚款和利息

华府 — 美国国税局敦促错过周二4月18日报税截止日的纳税人尽快报税。有欠税和错过截止日而未申请延期的纳税人应尽快提交税表,以降低罚款和利息。对于无法支付税款、有困难的纳税人,国税局提供了多种选项来提供帮助。

国税局还提醒可获得退税的纳税人,他们不会因逾期报税而受到罚款。大家不应该忽视报税。每年,超过一百万的纳税人忽视了退税;国税局提醒在2019年没有报税的民众,可申请退税的时间已经不多。

针对2023年4月18日到期的2022年税表,一些纳税人自动有资格获得额外时间来报税和支付到期税款,而无需缴纳罚金和利息,包括:

有在战区服役或正在服役的军人。他们或有资格获得至少180天的额外延期(英文)来报税和缴税。

支持战区人员或支持武装部队的应急行动。他们可能也有资格获得至少180天的报税和付款延期(英文)。

美国境外的纳税人。在美国和波多黎各境外生活和工作的美国公民和税法定义

的居民,包括不符合战区延期资格的服役军人,可能有资格获得为期两个月的报税和付款延期(英文)。

一些受灾民众。符合条件的人有更多时间报税和支付欠税。

不要忽视报税;否则您可能错过退税

由于收入未达到申报要求而选择不报税的纳税人,可能会错过可退税抵免而带来的退税。这些可退税抵免的最常见例子是低收入家庭福利优惠和子女税优惠(英文)。纳税人经常由于不报税而错过申领可能有资格获得的这些以及其他抵免而带来的退税。

如果可获得退税,则在4月18日的截止日之后报税不会受到罚款。国税局鼓励纳税人在10月16日之前使用包括国税局免费报税项目在内的电子报税选项,以电子方式准备和提交2022年的税表。

纳税人可以使用IRS.gov、IRS2Go上的“我的退税在哪里?”(英文)工具或拨打退税自动热线800-829-1954来追踪退税。纳税人需要税表上的主要社会安全号码、报税身份和预期退税金额。退税状态信息每天更

新一次,通常在夜间更新,因此无需频繁查看。

报税并且尽可能地支付税款以减少罚款和利息

纳税人应尽快报税并缴纳所欠税款,以减少罚款和利息。报税的延期不是付款的延期。报税延期提供了额外的六个月,新的报税截止日为10月16日。罚款和利息适用于4月18日之后所欠的税款,而在全额付清之前对税款和罚款收取利息。

报税并且尽可能地支付税款是关键,因为逾期申报罚款和逾期缴税罚款会很快叠加。即使纳税人无法立即全额付清欠税,也应提交税表,以减少可能的逾期申报罚款。国税局为有欠税但无力支付的纳税人(英文)提供了多种选择。更多信息,请参阅IRS.gov上的罚款页面。

如果纳税人在过去三年有按时报税和缴税,并且满足其它重要要求,包括支付或安排支付任何到期税款,则可能有资格获得罚款宽减。更多信息,请参阅IRS.gov上的首次罚款减免页面。

以电子方式缴纳到期税款

欠税的人可以通过他们的国税局在线账户、国税局直接付款、借记卡、信用卡或数字钱包快速安全地支付,或者他们可以在线申请付款计划(包括分期付款协议)。

以电子方式付款的纳税人在提交付款时会立即收到确认。通过直接付款和联邦电子缴税系统(EFTPS),纳税人可以收到有关其付款的电子邮件通知。更多支付选项的信息,请访问irs.gov/payments。

选择税务专业人士

国税局提供了提示以帮助纳税人选择税务专业人士来协助报税。具有证书和精选资质的联邦代报税人名录(英文)可以帮助纳税人找到持有国税局认可的专业证书或已完成国税局年度报税季项目要求的代报税人。

纳税人权利法案

纳税人在与国税局互动时依法享有可保护他们的基本权利。纳税人权利法案将这些权利分为10类。国税局《第1号出版物,您作为纳税人的权利》(英文)重点强调了这些权利以及国税局保护这些权利的义务。

# 国税局:印第安纳州风暴受灾民众有资格获得税收宽减;4月18日报税截止日和其它日期延长至7月31日

华府 — 美国国税局宣布,印第安纳州风暴的受灾民众现在可在2023年7月31日之前提交各种联邦个人和企业税表并缴纳税款。

因应3月31日和4月1日发生的龙卷风、强风暴和直线风,国税局正在向联邦紧急事务管理局(FEMA)指定的任何地区提供宽减。这意味着在Allen, Benton, Clinton, Grant, Howard, Johnson, Lake, Monroe, Morgan, Owen, Sullivan 和 White 县居住或开展业务的个人和家庭有资格享受税收宽减。其它后来加入灾区的地区也将有资格获得同样的宽减。访问IRS.gov上的灾难情况下的税收宽减页面来查看符合条件地区的最新列表。

税收宽减推迟了从2023年3月31日开始的各报税和缴税的截止日期。因此,受影响的个人和企业将可以在2023年7月31日之前提交税表并支付在此期间原应缴纳

的任何税款。

这包括4月18日到期的2022年个人所得税申报表和各种企业税表。这还意味着符合条件的纳税人可以在7月31日之前向其IRA和健康储蓄账户进行2022年的供款。7月31日的截止日也适用于通常在4月18日和6月15日到期的季度性预估税款。

7月31日的截止日同样适用于通常在2023年4月30日到期的季度工资和工商税申报表。此外,工资与工商税存款的罚款如果在3月31日或之后以及4月18日之前到期,只要在2023年4月18日之前缴纳税款存款,就能获得宽减。

国税局灾难宽减(英文)页面详细介绍了符合额外时间宽限的其它税表、付款以及税务相关行动。

一些受影响的纳税人可能发现在7月31日的截止日过后他们需要更多时间来报税。如果是这样,国税局敦促他们在原定的

4月18日截止日之前以电子方式申请额外的时间。这可以通过两种免费且简单的方法来操作,分别是使用国税局免费报税或国税局直接付款,二者都仅在IRS.gov上提供。有关详细信息,请访问IRS.gov/extensions。

4月18日之后至7月31日之前,灾区纳税人只能以纸质形式提出延期申请。

国税局会自动向在国税局的地址记录位于灾区的任何纳税人提供报税和罚款宽减。因此,纳税人无需联系国税局即可获得此项宽减。但是,如果受影响的纳税人有收到国税局的逾期申报或逾期付款罚款通知,且该通知所适用的原始或延期申报、付款、存款到期日在此宽限期内,则纳税人应拨打通知上的电话来获得罚款宽减。

此外,如果纳税人居住在灾区之外,但其为了赶上截止日所必需的记录位于灾区,且此截止日在此宽限期内的话,国税局也将

给与协助。居住在灾区以外的有资格获得宽减的纳税人需致电866-562-5227来联系国税局。这也包括协助救灾活动、隶属于公认的政府或慈善机构的员工。

个人和企业如果位于联邦宣布的受灾地区,并遭受未保险或未报销的灾害相关损失,可以选择在损失发生当年的税表(也就是通常在2024年初提交的2023年的税表)或上一年的税表(也就是通常在2023年提交的2022年的税表)中进行申报。请务必在任何申报损失的税表中注明FEMA声明编号4704-DR。详细信息,请参见第547号出版物。

此税收宽减是因应这些风暴所造成的损害、联邦协调反应的一部分,并基于FEMA对当地损害所作出的评估。有关灾难恢复的信息,请访问disasterassistance.gov(英文)。

**LONG & FOSTER REAL ESTATE, INC.**

**美东最大 房地产公司**

**张新娅 Top Producer**

(C): 240-353-1281 (专线)  
(O): 301-907-7600  
YAYA.ZHANG@LNF.COM

全职房地产经纪  
用心服务 让您安心

**年千万销售业绩 买卖 VA、MD 房产**

房源信息快、全、多  
查询房源,请登陆我的网站:  
[www.yayazhanghomes.com](http://www.yayazhanghomes.com)

一个值得您信任的品牌公司 一个值得您信赖的专业经纪

**荣华地产**

十几年大华府地区房地产投资经验

[www.danichu.com](http://www.danichu.com)

**(703)-568-1388**

住宅 商业地产 买卖 租赁 管理

专业团队为您提供以下服务:

- 首次房产购买
- 外国人本地房产投资
- 房产短期投资
- 房产长期租赁及管理
- 银行拍卖房投资
- 商业地产买卖租赁

**胡荣华 Danica Hu, Realtor**

**刘氏汽车维修中心**

维州汽车排气与安全检查站  
**Annandale Citgo Gas Station**

刘氏汽车维修中心由刘家杰先生主理,服务于华人已有十三周年了,精修各类汽车,您要通过维州汽车安全或废气检查吗?那您一定要来到刘氏汽车维修中心!

电话请找 **刘家杰** 703-941-8309  
703-941-8308

营业时间:  
周一至周五 7:00Am-7:00Pm  
周六 7:00Am-5:00Pm

地址:  
7131 Columbia Pike, Annandale, VA 22003

通英国粤 越潮语

**美东学院 YM American Academy** 金榜题名 迈入藤校

服务 \*美国大学、研究生、高中申请指导  
项目 \*高中学习规划和各类课程辅导

美国当地经验丰富、工作尽职的专业团队  
\*被美国卡内基梅隆大学商学院选为教学案例  
\*ISEF 科学竞赛官方合作单位

4-096

[www.ymamerican.com](http://www.ymamerican.com)  
ztyang@ymamerican.com  
Cell: 302-257-1537  
WeChat ID: wh785120

办事处: 美国/中国北京/南京/深圳/扬州